

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK:

Egy évre — — 50 K — f.
 Hat óra — — 25 K — f.
 Három óra — 13 K — f.
 Egyes számok ára 1 korona.

BARS

HIRDETÉSEK:

centiméterenként — fillér.
 Nyiltéri közlemények garmond
 soronként — fillér.
 Gyakori hirdető- és a velünk
 összeköttetésben levő hird. irodák
 árengedményben részesülnek.

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.
 Kéziratok vissza nem adatnak.

Alapította: HOLLÓ SÁNDOR

Megjelenik:

Minden vasárnap reggel.

Szerkesztésért felelős: A LAP KIADÓJA.

A hirdetőseket, előfizetőseket s a reklamá-
 ciókat a kiadóhivatalba kérjük utasítani.

A lap kiadója: NYITRAI és TÁRSA.



1848.

1927.

HOLLÓ SÁNDOR.

Megilletődött lélekkel írom le e sorokat: Holló Sándor lapunk alapítója f. hó 27-én reggel meghalt. A fekete gyász ez évben már másodszor látogatta meg lapunkat és a kérlelhetetlen halál könyörtelenül sorban egymásután magával viszi szerkesztőségünk megbecsülhetetlen, nagy értékeit. Nincsenek olyan könnyes, szomorú szavak, amelyekkel elsrhatnánk mélységes bánatunkat, olyan fekete betűk, amelyekkel hűbben kifejezésre tudnánk hozni pótolhatatlan veszteségünket.

Holló Sándor 1848-ban született Kiskunfélegyházán. Kiváló szorgalommal végzett tanulmányai befejezése után egészen fiatalon Lévára kerül tanítóképző intézeti tanárnak. Kellemes modora, szives előzékenysége miatt csakhamar nemcsak Léva város, de egész Barsvármegye akkori társadalmának közkedvelt tagja lesz. De Ő is megszerette a mi kis, szőlődombok tövében épült városunkat és annak lakosságát és a vadvirágos garammenti síkságot, éppen úgy, mintha csak szülőföldje lenne.

Azonban a kiváló képzettségű, haladás eszméiért lelkesedő fiatal tanár nem elégedett meg a tanári pálya szép, de egyhangu teljesítésével. A lelke mozgékonyt, tevékenységet kívánt és tehetségével a társadalomnak más irányban is hasznára akart lenni. Városunk akkori vezető férfiai felismerik benne a szervező, a teremtő erőt és reábizzzák az akkor felszinen levő társadalmi kérdések, városi és megyei problémák megoldását. És Ő egészen új eszmével lendületet visz a lankadó városi és megyei életbe.

Tevékeny munkásságot kezd kifejtetni a városi és megyei közügyek terén. Működésének gyümölcssei csakhamar minden téren mutatkoztak. Léva város lakossága pedig azzal honorálta ezen páratlan szorgalmu, város érdekében dolgozó munkás életet, hogy vezérévé fogadta el; beválasztja a város képviselőtestületének és Barsvármegye bizottságának tagjai közé.

Hogy a társadalom minél szélesebb rétegeit megnyerje eszméinek, terveinek és hogy Léva és vidékének érdekeit is jobban, hathatósabban védelmezni tudja, 1880-ban megalapítja a Bars c. hetilapot. Ettől az időponttól kezdve aztán valóban vezérlő alakja lett Barsvármegye társadalmának.

A közügyek terén végzett megbecsülhetetlen tevékenységének egyik első s mondhatni, legértékesebb határköve, a Lévai Nőegylet Árvaházának létrehozása. Mikor a Lévai Nőegylet Holló Sándort titkárává választotta meg, működését e téren azzal kezdte meg, hogy megindította az Árvaház felállításának mozgalmát. Nem kimélt semmitéle fáradságot és időt, lelkes kérő szavakkal bejárja az egész megyét. A társadalom és az egyesületek, közöttük a Lévai Takarékpénztár, amely igazgatóságának sok éven keresztül elnöke volt azzal jutalmazták e rendkívüli ember fáradozásait, hogy pár hónap alatt összeadják az Árvaház felállításához szükséges anyagi eszközöket.

Alig hogy létrehozta az Árvaházat, közügyeknek máris más terén fejt ki elévülhetetlen munkásságát. Szerette, nagyon szerette Lévát és ezért a garammenti érdekeltségek védelmére

megalakítja azt a nagyjelentőségű pártot, amelynek kitűzött célja az volt, hogy Barsvármegye székhelye és a törvényszék Aranyosmarótról Lévára kerüljön vissza. A pártvezér fáradhatlan lelkesedése megyénél az eleinte kicsiny pártot egy pár év alatt a megyei élet számottevő és vezető tényezőjévé tette. 1907 ben pedig kivívta munkássága legszebb eredményét, azt, hogy a megyebizottsági közgyűlés megszavazta, hogy Barsvármegye székhelye Léva legyen.

Minden szép eszmét felkarolt és lapjával hathatósan támogató!

A városi képviselőtestület közgyűléseinek hosszú évtizedeken keresztül tagja volt és mint ilyen sok értékes, felejtethetetlen köztevékenységet fejt ki a város fejlődésének, felvirágzásának és szépítésének érdekében. Nem lenne elég hely lapunk hasábjain, ha mind felakarnám említeni azokat az elévülhetetlen cselekedeteket, melyeket Holló Sándor városunk érdekében fejtett ki.

A barsi közélet gyásza.

A „Bars“ szerkesztőségének épületén ez évben immár másodszer jelent gyászt a fekete lobogó. A közelmúltban elhunyt *Kersék János* után a „Bars“ régi vezérkarának utolsó tagja is elköltözött az élők világából *Holló Sándor* személyében. A régi magyar közélet jeles munkása és a toll elfáradt harcosa tért meg örök pihenőre 79 éves korában.

Holló Sándor hajdan a kis-kunságból került ide Lévára, ahol megnősült és gyökereit vert. Egyéniségét a kunsági levegő, ami ifjúságát körül lengte és születésének éve: — 1848 — determintálta. Az előbbi a határtalan magyar érzést fejlesztette ki benne, az utóbbi pedig politikai utját világította be. A régi magyar függetlenségi eszmének volt mindég lelkes harcosa. *Holló Sándor* egyébként bátyja volt *Holló Lajos*nak, az ismert magyar függetlenségi párti politikusnak.

Holló Sándor Kiskunfélegyházán született, a szegedi tanítóképzőben történt képesítése után Szegeden, majd Óbecsén működött. 1873 ban a lévai állami tanítóképző intézethez nevezte ki tanárrá. 1894 ben nyugdíjba vonult, de nem pihenőbe. Még mindig sokat dolgozott.

A barsi hirlapirodalmat *Holló Sándor* indította meg 1880-ban a Bars megalapításával. Ő lett a szerkesztője is, melyben később *Kersék János* váltotta fel. A lepedőnyi nagyságú régi Bars az abszolutizmus gyászos korszakának elfasultságában még sokáig csigamódjára visszavonultan és hangtalanul trespedő, de már ébredezni kezdő barsi életben megindította a friss vérkeringést. Vasutak építése, iskolák, népkönyvtárak szervezése érdekében agitált. Szellemi és gazdasági kulturáról kezdett beszélni, ami idővel mind valóra is vezetett. Az újság kedvéért *Holló Sándor* nyomdát is alapított. Közgazdasági téren, mint a Lévai Takarékpénztár, Léva legőregebb bankja élen munkálkodott, mely gyakrabban tekintett a közcélra, mint az üzlet felé s támogatásával ott állott minden nemes terv éltetvénységénél. A háboru előtt alakult Felvidéki Magyar Írók és Hirlapírók Szövetsége alelnökévé választotta.

Az államfordulat előtti időben a városi és törvényhatósági közéletben vitt jelentős szerepet. *Holló Sándor* volt vezére az ugynevezett „Megyei Párt“-nak, mely dél bars megyebizottsági tagjainak volt szervezete s a vármegye érdekeinek volt harcospártja. Ennek a szervezetnek élén ő vitte a nagy harcot a megyeszékhelynek az akkor kezdetleges falusi színvonalu és a szükséges közlekedési eszközökkel nem rendelkező Aranyosmarótról Lévára való áthelyezése érdekében, mely fejtett gazdasági és szellemi életével, kedvező fekvésével és nagyságával Bars megye első városa lett. Azonban a mozgalom (a kistapolcsányi udvar miatt) elbukott. *Holló Sándor* az állami fordulat után visszavonult a közszerpeléstől. Legutoljára

A magyar kultúra igazi harcosa volt, aki nemcsak lelkesített és buzdított, de maga is a szépért, a jóért és az igazságért bármikor, bármilyen nagy áldozatra kész volt. Nemzetéhez a halálig hű volt és a nemzeti hagyományokat és szokásokat tisztelve ápolta.

Ember volt, igazi ember! Akitől az utódok példát vehetnek, miként kell valakinek a köznek szolgálni, a társadalomnak hasznára lenni és a nemzetét szeretni.

Vigasztalhatatlan szomorúsággal álljuk körül virágos koporsóját, a lelkünkben jajong a gyászos kérdés, ki töltheti be méltón elárvult helyét? Kiben lesz annyi erő és lelkesedés a közügyeket oly önzetlenül és oly kitartóan szolgálni, mint Ő szolgálta?

Azonban a szomorúság éjszakájában világító csillagként ragyogni kezd a kedves halottnak itthagyt sok-sok élő emléke és érezni kezdjük, hogy szívünkben az emlékek nyomán új remények új Tavaszt készítenek elő.

Kersék János.

Magyar gyermek magyar iskolába való!

Közeledik az iskolaév vége. Régen olyan „szombateste“ volt ez az időpont szülőnek, gyermeknek egyaránt. Egy tizhónapos munka- és gondszakasz lezárása, két hónapos vasárnap hajnala. Az idegenbe küldött gyereknép hazakerült a meleg családi fészekbe, az otthon maradt fiatalság lelkébe is valami gondtalan aranykor érzete költözött. A szülő az almáriomban rakta gondját a gyermeke bizonyítványával együtt, elég volt előszedni ősz elején, hiszen sima volt az iskoláztatás utja, biztos volt az iskola s kecsgettető utána az élethelehetőség.

Ma változott az élet s benne az iskoláztatás sora is. Nem a jövő év elején, de a mostani végén jegyzik el a gyermeket az iskolának, állítólag azért, hogy a tanügyi hatóságoknak tájékozódásuk legyen az iránt, mennyi iskoláról kell gondoskodniok szeptemberre, mennyi lesz az iskolát igénylő gyermekek száma. Az ünnepvárás megrontja a gond: milyen iskolába irassam a gyermeket s magát a két hónapos vasárnapot a lelkiismeretturalás: helyesen cselekedtem-e? Mert nagy kérdések forognak kockán: melyik iskola biztosítja jobban a gyermek jövőjét? Szlovák-e, magyar-e? A szülő tanácsért fordul fűhöz-fához, mert nem lát a jövőbe.

És jönnek a hivatalos tényezők: Csak a szlovák iskola biztosítja az állami szolgálatba való felvételt lehetőségét; — a szlovák iskola kedvezményeket ad: ruhasegélyt, könyvet, olcsó ellátást internátusokban. — Ha a szülő állami alkalmazott, vagy csak valahogy is függőviszonyban van az államhatalommal, jön a presszió: Kötelességed viszonzni az államhatalom jóindulatát, mely eltart, avval, hogy gyermekek szlovák iskolába iratod. Ha magyar iskolába adod, játszol te magad is evvel a jóindulattal, nem tudjuk garantálni, hogy át nem helyeznek-e, idő előtt nyugdíjba nem küldenek-e, nem vonják-e meg az állami koncessziókat stb.

akkor szerepelt, amidőn a lévai főgimnázium magyar nyelvű tanításának meghagyása érdekében indult meg a mozgalom. A népgyűlésen ő elnökölt és mondott beszédet. A legutolsó cikket pedig *Kersék* halála alkalmával írta, a költő arcképe alá, a Bars homokára. Annak a költőnek írta a nekrológját, aki 42 év előtt öhozzá kopogtatott be első versével.

Hollót husvét vasárnapján jobboldali szélhűdés érte, azóta szenvedett s a legodaadóbb gondoskodás sem tudta megmenteni az életnek, pénteken kiszendetett.

Holló Sándor halála nemcsak Léva, hanem az egész barsi közéletnek gyásza, azé a Barsé, mely még emlékezik arra, hogy a lokálpatriotizmus milyen lelkes munkára serkentette hajdan az embereket.

Koperniczky Kornél.

A gyászoló család a következőkben jelenti *Holló Sándor* lapunk alapítójának halálát:

Magunk, gyermekeink és az összes rokonok nevében mély fájdalommal tudatjuk barátainkkal és ismerőseinkkel a szomorú hírt, hogy szeretett atyánk és nagyrabecsült apósunk *Holló Sándor*, nyug. állami tanítóképző intézeti tanár, a Lévai Takarékbank r. t igazgatóságának volt elnöke, a „Bars“ alapítója, valamint különböző kulturális és jótékony intézmények funkcionáriusa, stb. súlyos szenvedés és a halotti szentségek ajátatos felvétele után, 51 évi boldog házassága után mult évi szept hó 2-án bekövetkezett rövid özevegységében. f. év május hó 27-én, reggel 3/4 7 órakor 79 éves korában jobblétre szenderült.

Az enyészett győzött a törhetetlen egyénnel, ki egész életét családjának, nemzetének és a köznek szentelte.

Drága halottunk hült tetemét vasárnap, május hó 29-én délután 4 órakor fogjuk a róm. kath egyház szertartása szerint a lévai családi sírboltban eltemetni.

Az engesztelő szentmise áldozatot hétfőn, május hó 30-án reggel fél 7 órakor fogjuk a Mindenhatónak bemutatni.

Léva, 1927. május hó 27-én.

Dr. Holló Béla

Dr. Katona Jánosné, Holló Margit

báti Berkó Istvánné, Holló Anna

Rothnagel Jánosné, Holló Erzsébet

Ing. Csorba Jenőné, Holló Amália

gyermekei.

Dr. Holló Béláné, Kéry Lidia

menye.

Dr. Katona János

báti Berkó István

Rothnagel János

Ing. Csorba Jenő

vejei.

BÉKE PORAIRAI

És más részről harcbaszáll a szülő lelkiismerete. A félelem a gyermek szemrehányást sugárzó szemétől, mely elborul a hirre, hogy eltiltják az anyanyelvétől. A gond, meg tud-e birkózni a gyermek zsenge elméje avval a nehézséggel, hogy a tudást idegen nyelven kell elsajátítania? A nemzethűség szava, hiszen a szlovák iskolát végzett gyermek elvise a magyarság részére, gondolkodásmódja, tudása idegené válik arra a nemzetre nézve, mely neki, a szülőnek adott műveltséget, kenyérhez való jogot, tudást.

Kitudná leírni ennek az ünnep-rontó nagy lelkiharcnak minden formáját és minden részletét, hiszen az elnemzetietlenítő törekvés oly találékony az érvek felsorakoztatásában! Mert csak erről van szó. Nem a jóakat, nem a „praktikus” gondolkodás mondatja a rábeszélés ezer argumentumát, de egy messzenéző, titkos, csunya szándék: megfojtani a magyar műveltséget ezen a földön és ezzel gyökerében elvágni a magyar élet lehetőségét. Nem sikerült erőszakkal, nem sikerült gazdasági tönkretétellel, megpróbálják a jóakat hazugságával.

Könnyíteni szeretnének a szülők évvégi lelki harcán, szeretnék megvilágítani az igazságot, az egyedülit, pár szóval, az igazság egyszerűségével. Az ut sima és világos:

Magyar gyermek magyar iskolába való!

Falun és városban, elemi és középiskolában, bármilyen életpálya előtt ez az egyetlen, igaz szempont. Ehhez jogot ad a törvény s ezt teszi kötelességévé a szülőnek a nemzete iránt való hűség, de a gyermekének jövője is.

Legelőször is nem az a cél, hogy iskolás gyermeknek pályája legelején *nyugdíjképessé*, de az, hogy *életképessé* neveljük. Az életképességhez legelső sorban általános tudás és szaktudás szükséges, csak másodsorban nyelvtudás. Az általános és szaktudást pedig a gyermek csak az anyanyelvén szerezhetheti meg, melyet magával hozott a szülői háztól, amellyel tehát nem kell megbirkózni a tudásanyag elsajátításával egyszerre. Az államnyelv megtanulása megjön magától. A magyar iskolában is kötelező annak tanulása és az éppen elég a tökéletes elsajátításra és arra, hogy az *anyanyelven szerzett* tudást az *államnyelven* is feltudja használni az életbe kilépő ifju. Ezt különben maguk a szülők is tapasztalhatták, akik állami szolgálatban lévén, — egy fél év alatt öreg fejjel is megtanulták, az ábécén kezdve a szlovák nyelvet, de az új életre is szóló alkalmasságukat nem ez határozta meg, hanem az a műveltség és tudás, amit magyarul szereztek meg! A magyar iskola, — amely föltétlenül kell hogy biztosítsa az államnyelv tökéletes elsajátítását — több, mélyebb általános és szaktudást biztosít és így több, helyesebb életképességet is.

Ami a külső érveket, a presszió és rábeszélés érveit illeti, azok meg-

cáfolására törvényt idézünk. Az alkotmányokirat (121—1920. sz. tv.) 128. §-ának 2. pontját, mely szerint: „A vallási, hitbeli, felekezeti és nyelvi különbség egyik csehszlovák állampolgárnak sincs akadályára az állalános törvények korlátai közt, nevezetesen a közszolgálatba, hivatalokba és tisztségekbe való lépés tekintetében, vagy valamely mesterség, vagy hivatalos gyakorlata tekintetében.”

A törvény szent akinek, — még ha állami alkalmazott is — nincs más oka arra, hogy föltötte hatóságának retorziójától féljen, nyugodt lehet, ha gyermeke magyar iskolába jár is, a törvény erejét segezte minden presszió és minden jóakaratú figyelmeztetés ellenébe.

Ha igaz az, hogy az évvégi beiratkozást azért rendelték el, mert a hatóságok tájékozódást akarnak nyerni az iskola igények tekintetében, a magyar szülők most, a közeledő évvégén, kivétel és minden mellékes tekintet nélkül, magyar iskolát követeljenek magyar gyermekek részére. Ahol van magyar iskola, ne engedjék elszegényedni gyermekekben, mert amiről egyszer lemondunk, nem kapjuk vissza soha többé! Ne engedjünk rábeszélésnek, presszióknak, mert avval, hogy elvonjuk gyermekeinktől az anyanyelven való tanulás lehetőségét, tönkretesszük egész jövőjüket, tudásból szegényekké, lélekben meg hasonlítottakká tesszük őket és érhetetlen károkat okozunk a magyar nemzetnek, mely vérrel, szenvedéssel, munkával és művelődéssel szerzett jogot ehhez a földhöz, a szülőföldhöz!

ADY-EMLEK.

Abban a vitában, mely a nemzeti irány és az ugynevezett nyugatosok között folyik, most egy eleven hang is jelentkezik, mely érdekesen megvilágítja Ady körül a homályos profétaságot. Ezt a cikket Quintus alnév alatt Kenedy Géza írta a Nyolcórás újságban, melyet érdekességénél fogva mi is leközölünk.

Nem tehetek róla, de bele kell szólanom a dühöngő Ady-háborúba; még pedig nem koronatanu gyanánt. Hiszen harminc év mult el azóta, hogy én kondítottam meg elsőnek a vészharangot az ellen a közeledő destruktív ellen, ami később egészen Ady Endre neve körül kristályosodott ki Francia földről hozták a mult század végén és *fin de siècle* (Századvég) volt a neve. Bomlás jelentett mindenben, az ing-gomboktól kezdve a női erkölcsökig. Mindennek nekiment, ami van, de semmit nem hozott, ami lehetne. Vagyázatok magyarok, nagy veszedelem közeledik! Nektek nem bomlásra, hanem egyesülésre, összeérésre van szükségetek! — Később szimbolizmus, majd décadence, szecesszió, verizmus, naturalizmus, mit tudom én, mi más lett a neve. Ekkor a kezdő Ady Párisból hazahozta a határon át, vámatlanul Baudelaire és Verlaine rothasztó poézisát. Végül valamennyi a bolsevizmusba szakadt. Igénis abba! Nekem ugyan furulyázhatja akármilyen polgári, katonai vagy papi tekintély, hogy Ady magyar proféta volt. Az nem igaz! Idegenből hozott méreggel mérgette el és szaggatta ketté az addig egységes magyar szellemi életet és ebben olyan nemzetietlen és erkölcs-telen irodalmi bölény-csorda támogatta, amelyent minden más egészséges nemzet kirugdalt volna magából. Mink, fájdalom, nagyon is elkésettünk vele. Amikor (1919. végén) megtettük, akkor sem tettük meg alaposan Ha-

mar visszaajándékozta magát a nemzetnek és most már, mivel vallási motívumok is keveredtek bele, életünket négy felé szakította.

A század elején is sokáig szinte egymagam kongattam a vészharangot és szidtam nemcsak őket, hanem a magyar kritika tunya nincstelenségét, az egész régi irodalom gyáva-ságát, az ifjuság tompealekűségét és a nagy közbambaságot. Irásban tudom megmutatni. Levettem ma a polcról Szociológiai Nyomások cím alatt 17 év előtt megjelent két kötetemet és a szívembe nyílal ma is belőle az a féltő lelkesedés, amivel támadtam őket és előre megmondtam, hogy Ady nem a nemzet profétája lesz, hanem a nemzet *halálmadara*. A rothadás és rothasztás költője. Leszereli a nemzeti energiákat, elmérgezi az ifjuságot és tehetetlenné teszi a belső önvédelemre a csufolt, széttépett művelt nemzeti életet. Nagyon jól érezte azt ő is, amikor ezt írta magáról: „En a halál rokona vagyok”. Az volt, szegény. Avagy nem bizonyosodott-e be kétszer is, 1918 okt. 31 én és 1919. márc. 22-én? Azon a két napon, amikor hivei hatalomra jutottak és elkezdődött a nagy nemzeti romlás. Csakugyan nem volt akkor már többé, aki bárha öklével is közbesújtott volna a nemzet testén lakmározó undok vörös állatoknak. A nemzeti lélek csakugyan egészen meg volt fertőzve Ellenben gróf Károlyi Mihály még 1923-ban is így tiszteli őt: „Egy egész világ ellen” című rettenetes külföldi könyve 307. lapján:

„A forradalmi átalakulásnak halhatatlan költője Ady Endre is egész zsenialitásával a mi emberünk volt és a mi eszméinket sugalta.”

Oh igen! Tisztelem mindazokat a gyászmagyarokat, akik még ma is tovább sugallják ezeket a nemzetgyilkos eszméket. És köszöntöm a nagy ismeretlenségben Hók Jánost is, aki mint pap, gróf Károlyi Mihály végső üzenetét 1918. végén a szegény haldokló költő halotti ágyához elvitte és föltanujta volt annak, amint Ady végső szavai közt megvallotta, hogy „nem így akartam én!” — Hók János azóta szó nélkül eltűnt a nagy ismeretlenségbe és sem ő, sem Ady egyetlen hive sem felelt arra a nagy kérdésre, hogy mit gondolnának a dicső Jeremiás profétáról, ha siralmai végén ezt a záradékot olvasnák:

„Most pedig az Ur színe előtt megvallom, hogy nem így gondoltam én! Bocsássatok meg, de megtévedtem és bajba vittem az én nemzetemet.”

Ime, ilyen volt Makkai Sándor erdélyi ref. püspök „profétája!”

Az erdélyi adyaskodó ifjakra azonban nem haragszom. Elgyötört szívük talán félrevezette őket ép úgy, mint püspöküket. Köztük, fájdalom, most az a hit is bujkal (és ez is Ady árnyéka), hogy szegény erdélyi magyarjainknak valami *külön irodalmi szent*re vagy fetisre van szükségük, hogy magyarságukat ápolhassák. Kimondom: van ott olyan eszméirány is, hogy mivel testileg elszakították őket a magyar hazától, *lelkileg* is el kell szakadniok. Nem érzik ezek, hogy egy *külön* erdélyi irodalmi szellem, a szent magyar hagyományoktól való elszakadás egy emberkor alatt az *erdélyi magyarságot eltörli a föld színéről*. Az Isten szerelmére, gondolják meg, hogy hamis proféták mindig voltak és vannak a földön. A Sátán ügynökei ezek, de mégis mindig volt nekik szépszámu fanatikus követőjük.

Emlékszem arra is, hogy 1924. júliusában, amikor Erdímdszentben a pesti „nyugatosok” ércáltal illesztettek Ady szülőházára (ma román terület), oda *Goga Octávián* román közköztudású minisztert is meghívták Goga magyar nevelési erdélyi román volt, de mint román miniszter, udvarias, semmitmondó szép levélben mentette ki elmaradását az erdímindszenti dekadens ünnepéről. Ez rendben van. De mit szólnak a *meghívókról*, akik jól tudták, hogy ugyanez a Goga Octávián 1910-ben egy román cikkben bizonyos megvetéssel fejtegette rólunk, hogy a magyaroknak, amióta Ady a nagy poétájuk, *már nemzeti irodalmuk sincs többé!* Mert az az irodalom, amit Ady és a pesti éjjeli kávéházak gyanus irodalmi társasága üz, *nem magyar irodalom többé, hanem egy idegen keleti és nyugati rothadástól megfertőzött keverék*. Még szembe

is állítja Adynak egy fölötté fajtalan versét Petőfinek „Megy a juhász számaron” című kedves pusztai románcával, hogy azonnal meglehessen látni, hova sülyedt a magyar nemzeti irodalom Petőfitől — Ady Endréig.

Igen; Goga, híven magához, ebben is jól legyalázott bennünket. De kérdezem, hák *erdélyrészi magyar ifjak* voltak azok, akik ezek után Gogát Érmindszentre Adyt ünnepleni meghívták? — Jól esne tudni, hogy nem voltak azok, hanem csak a pesti nyugatosok nyomorult kozmopolitizmusa cselekedte.

Hogy egy egész világot átugorva, a végre kijussak és a döntő pontot is megmutassam: Adynak, — akármilyen tehetséges volt is, — a magyar pantheonban csak akkor lehetne némi kis helyet adni, ha *nemzeti hitében és erkölcsében* prófétái ébresztője lett volna nemzete szunnyadó energiájának és hanyatló *erkölcseinek*. Mint teszem, Petőfi volt, akinek nemzeti prófétái korholásaiban is ott ragyog a hazaszeretet és hit tiszta fénye, szerelmi és családi életében pedig a legnemesebb, édes tisztaság. De kicsoda torzkép vele szemben Ady egész költészte, melyk hemzseg annak a kijelentéseitől, hogy a magyar nemzet már végsőig el van romolva és rothadva, szerelmi dalaiiban pedig a pesti terézvárosi utcasarkok éjjeli életének leirhatatlan fajtalan hangja dominál.

És mégsem őt szidom most, akinek költészetét pedig a Petőfi Társaság egyik ünnepi ülésen, azt hiszem 1908 ban, elsőnek nyíltan megtámadtam. Ma már halott, szegény. Életemben sem tehetett róla, hogy nem született prófétának. Ennek csak azok tették meg őt, akik már jórészt kivannak dobova a haza szent földjéről, — fájdalom, sokkal később és kevesebben, mint kellett volna.

Azonban tudni kell mindenkinek, hogy a magyar könyvkiadásban ma mégis csak két írónak a művei jelennek meg *legnagyobb példányszámban*, messze fölül még Mikszáth Kálmán és Herczeg Ferenc vagy Gárdonyi Géza művein is. Ez a kettő pedig *Ady Endre és Erdős René!*

Mussolini ilyen esetekben az ő gogliardijai felé szokott inteni, akik alatt ők a cselekvő lelkes és művelt olasz hazafias ifjúságot értik. Én azonban sem Mussolini nem vagyok, sem pedig nem látom sehoh a cselekvő lelkes, művelt és hazafias magyar ifjúságot. Hova lett szegény!?

RÉGI MESÉK.

*Régi meséknek ki érzi meg a súlyát,
Mikor törött ág recsen a éjszakában?
Csak öröms mosolyra nyílik az ajkunk
Ha a régi meséknek kegyes szele ér
És mégis elhisszük, mit akkor tagadtunk.*

*Az akkori ábránd nem volt ábránd csak vágy,
Az akkori dal nem volt dal, csak csicsérgés,
Amelyet az elköltöző fecske hallat
És mégis azt hisszük, hogy jogunk van talán
Letörni a régi mesékről a gallyat.*

*Ki mondja meg, mi van a csillagokon túl?
Ki tudja, ha egyszer partot érünk, milyen
Lesz, meddig tart még majd a további utunk?
És mégis előbbjük a régi meséket
És hitlenül csak hazudunk, hazudunk.*

*Pedig nem török össze az igaz gyémánt
És mindig az ég felé tör a tiszta füst,
Amelyet az első gyermek gagyogás gyújt
A kizséd hitalapú gyémánt tüzehelyén
És amelynek illata életté táguult.*

*Mikor pedig először hulltunk térdünkre,
Mikor először remegtünk, haragudtunk
Mikor először szerettünk és csalódtunk
Nem maradt-e nekünk a sors valamivel
A halálig lekötözött adósnak?*

*Az idő lassan lassan fizet valamit,
Mikor a tavaszi alkony halkságában
Egy-Egy fűszálon, egy egy göröngyön bokron
És az öreg regős ajkán megszólnak
A régi mesék úgy, mint valaha otthon.*

ZSOLNAI TIVADAR.

Daedalustól - Lindberghig.

A görög regevilág technikai sikerként legelsőbrangú helyen közli Daedalus és Icarus történetét.

Apa és fia viaszkból készítettek maguknak szárnyakat és tengeri utra indultak, hogy szabadságukat kivívják. A nap melege azonban elolvasztotta a viaszanyagot és az egyik ókori hős a tenger hullámaiba veszett.

Azután már csak a középkorban találkoznak Leonardoda Vincivel, aki megvetette az ejtőernyő alapgondolatát, amelyet azután csak 300 év után valósítottak meg. Mont golfier és de Rozier a léggömböt fedezték fel és készítették el és Lillienthal volt az első, aki repülőgépen már 250 méter magasan tudta fenntartani magát gépével, anélkül, hogy a szárnyakat valami mozgatta volna. Mig azután eljött az idő, mikor is a Wirth testvérek zsenialitása legyőzte a mérhetetlen légüret és megindították a repüléstechnika fejlődésének lavináját.

Blériót és Pégoud, a levegő akrobatái már százezreket csaltak mutatványaikhoz. Alig 15—20 éve ennek és még halálmevegés, önuralom végtelen optimizmus kellett ahhoz, hogy valaki elszánja magát a madarak honától nézni le ránk.

Jól emlékszünk még Kvasz András próbálkozásaira, kit örömmel és büszkeséggel, bámulattal, hódolattal mentünk megcsodálni.

És ma? Ma már csak a Varietéek színpadán is szegényes műsorszámként szerepel Kvasz András Később jöttek a levegő szörnyei, — gróf Zeppelin munkáinak hatalmas sikerű alkotásai, amelyek méretükkel és működési képességükkel felülmúlták az összes légi járműveket.

Jött Arnstein és Eckener csodaszörnye a Z. R. III, amely Zeppelin először szelte át az oceanát 73 óra alatt. Éppen annyi óra alatt, mint ahány nap alatt Columbus Kristóf az ő hajóival.

S eljöttek Cook, Peary, Amundsen és Nansen az északi és déli sark felfedezői már azt hittük, hogy ezek befeljezték a repülés fejlődésének rohamos menetét, hisz az emberi merészség, ambíció és önbizalom csimboros sója volt már az északi sark felfedezése is. S ma!

Ma nem is emlékszünk már ezekre, vagy nem akarunk, mert lényünk át van

hatva egy személytől, egy fogalomtól, egy érzéstől és ez:

LINDBERGH.

A kultúra történetében Lindbergh új fejezetet jelent. Tette az emberi fejlődés és tudás legabszolútabb kifejezése és az emberi akaraterő apotheozisa.

S mikor a fájdalomtól sajtó ország lélekujongással, az őszinte szeretet és öröm, a bámulat és elismerés extázisával fogadja Amerika nagy fiát, ő nem ünnepeleti magát, nem szedi a kijáró babérokat, hanem álutakon az eltűnt bajtárs Nungesser édesanyjához szökök, hogy nála tisztelőjen Ezen cselekedete az igazi embernek, az egyéni kiválóságnak és érzésnek a himnusza. Lindbergh tudja, érzé mivé lett eltűnt bajtársának özvegy édesanyja, hiszen érte is remegett az aggódó anyai szív, minden dobbanásával s őt is várja a boldog édesanya ölelé karja.

Nungesser és Coli francia hős repülők belepusztultak a nagy víztengerbe. Nehez volt-e a gép, vagy rossz volt az idő, kitudja mi volt a baj! Hiszen éppen ez a csodálatos eltalálni mindent úgy, hogy megküzdhessen viharral, vízzel, éhséggel, fáradtsággal. És eljött a hős maga. kinek kedvezett a sors is s megetté a nagy utat. New-York-Páris! 6000 kilométer!

36 óráig reptült állandóan, éberem a kormánykerék mellett, ügyelve a gépre, nehogy eltemesse. S ment egy éjjel és két nappal. Az egész világ reszketett az izgalomtól és e öre részvételt voltunk Lindbergh sorsa iránt.

25 éves ő ma és neve a világtörténelem legnagyobbjai közé került. Mózes, Krisztus és Mohamed meghódították a lelkeket, Nagy Sándor, Attila, Napoleon meghódították a népeket. Lindbergh legyűrte a levegőt s a vizet és meghódította a népeket és lelkeket.

Kezd az idő és távolság fogalma megszűnni és jön a tér. Minden ebben történik és nem időben és távban. Mert eljött Lindbergh és megmutatta a jövő nemzedéknek az utat és módot arra, hogy miképpen kell azt folytatni. Megelőzte 100 évvel a XX. századot szenvedett érte, de elérte a célját, példát statuált az embereknek az a 25 éves ifju, hogy mi is az ember és mit tehet az ember.

S mikor közülünk, emberekből ilyeneket látunk kikerülni, akkor térjünk magunkba és gondolkozzunk: Istenem, mily messze is — vagyunk mi ettől a Lindbergh kapitánytól,

ALMAVIRÁGOK.

Smaragdözölden csillog a mező, a langyos tavaszi eső után. Gyenge még a fű, alig hogy megzizog, ha a szél belekapaszkodik. Minden virág, minden fűszál, nyújtózkodik terjeszkedik a napban, amely most ragyogóvá teszi az eső minden cseppjét, mint ha a szivárványt szórták volna széjjel a földön.

Vadalmafa áll a zöld mező közepén. Virágai az éjjel még szorosan csukva voltak, de reggel mikor jött a nap, felpattantak a kárminpiros szirmok és kibontakoztak meleg téli prémeikből, nem félve többet a fagytól és a hideg esőtől Fehér és rózsaszín díszben pompázik a vadalmafa. Olyan, mintha nevetne, amint halkan megremegnek virágai, az ébredés gyönyörűségétől és az élethívő isteni erőtlől.

A napsugarak gyorsan felcsókolják az esőcseppeket és mikor déiben a nap legmagasabban áll, már nem látni a fa sötét törzsét és ágait, a virágok finom csipkeruhájától, amit a Déléltől font és szótt, szorgalmasan.

Fiatallány áll a fa alatt. Körülöleli a fa törzsét és úgy nézi a virágokat. Borzalommal gondol most a betegszoba steriliságú levegőjére és a fehér ágyra, ahova került, mikor a felborult autó alól húzták ki, összezuzott testtel Most csillog a szeme, fiatalos önbizalommal. Nézi a gyönyörű sudár fát. Ez

is úgy elfelejtette a telet, mintha sohasem lett volna! Gyermekes, kerek arcát odadörzsöli, a fa érdes kérégéhez. Rövidrenyirt szőke haján a nap fénye csillogó játékkal verődik vissza az ágakról, mintha jövedvében táncolna, remegne, forogna, a sok virág. Már csak rossz álomnak tűnik fel előtte minden: a testét borító kötések, a durva zuzodások, az orvos és az ápolónő, lemondó reménytelensége, mikor néhány percre eszméletré tért és csukott szemhéjait feinyitotta. Az almafa is télen, mélységesen szomorú volt, sokat szenvedett; feketén, kopaszon, elhagyatva állt. Nem hitte, hogy még egyszer tavasz lesz és a napsugár megöröli a jégkirály csontjait. Kínosan nyújtotta ágait, az olmoszürke téli ég felé és sóhajtozott, amint a fagyos szél végig csördített ágai között. Szídtá nyugalmának megrablólta, a madarakat, a tél kis koldusait, mikor ágai között pihentek és csak szomorú dolgokról meséltek. A vörösbegy mélabusan jósolta, hogy elpusztulnak mindnyájan, még tavasz előtt. Meg kell itt most halni! — El is költözött erről a vidékről, mert szégyelte, hogy a ragyogó tavasz, meghazudtolta.

Halk szellő cirógatja körül a lányka finom arcából, mint egy anya simogató keze és néhány seelymes virágszirm hull a hajára, mintha csak a fa szólna hozzá, közös sorukról és az új életre keltő tavaszról . . .

Czapáry Karola.

ettől a gyerek embertől eltávolodva? Hol van bennünk az ambíció a szép és jó iránt, hol igyekszik egyik a másikat tette buzditani, neki példával előljárni? Hiszen gyatrák és rosszak vagyunk, mert csak magunknak élünk és komiszul önmagunkért élünk!

Szegény Lindberg ezt a távolságot, amennyire mi tőle eleshünk ó nem tudná átrepülni, mert közelünkbe érve a rossz atmoszféra, a lelkek hideg hóvihára elpusztítaná őt gépével, őt akit a távolság rettentő volta, a fizikai kimerültség superlatívusa és a természet vihára nem tört meg.

Tegyük le mi is egy lelki babérkoszort a neve köré, merítsünk ebből erőt és bizalmat önmagunk és embertársaink irányában és legyünk neki halásak, aki a népeket közelebb hozza egymáshoz s a lelkeket felüldíti egy gondlattal és egy érzéssel s ez az: ember jegezd meg magadnak, hiszen te is Ember vagy!

Dr. Liebermann Ernő.

A költő siremléke.

A következő ujjabb adományok érkeztek Kersék János dr. siremlékére:

Alt Ernőné	50.—
Eddig befolyt végösszeg:	2012.50
Összesen:	2062.50

Különfelek.

— **Elnökválasztás.** Pénteken délelőtt egy óra nyolc percre unenciálta Malypetra nemzetgyűlés elnökválasztó ülésén a szavazás eredményét: *Masaryk* Tamást a szavazatok háromötödénél magasabb számmal újból a csehszlovák köztársaság elnökévé választották.

— **Vallásos est.** Mult vasárnap d. u. 6 kor volt a lévai prot. leányok vallásos estje. Ez alkalommal a gyermek-lélekről, mint nagy kincsről emlékeztek meg. Bándy Endre ev. esperes beszédében „Engedjétek hozzám jönni a kis gyermekeket, mert ilyenek az Istennek országa”... szeretettel átható lélekkel ültette a halgatók szívébe az Ige örök igazságát. — Váczy Jolánka V. osztályú kis leány V. Sipos Ida versét: „A gyermek imájá”t szavalta. Majd az alkalomra meghívott váradí iskolás gyermekek énekkarát hallgathattuk: „Szülőlködünk nagy mértékben” — új szöveget és „Ha fáj a szíved”... kezdű szép éneket adták elő. Nagyon tetszetek e kedves, tisztán csengő gyermekhangok; és elismeréssel adóznak buzgó, lelkes tanítójuknak, aki nem ismer fáradságot akkor, mikor felismerve a gyermek-lélek értékét, gondos énektanítással is óvja s neveli azt az életnek. Székely Jolán nagysallói ref. tanítónő tartott értékes felolvasást a „gyermek-lélekről”. Még volt két énekszám, egy magán, melyet Gara Johanna és egy kettes, melyet Gápel Mária és Pólya Lajos váradí gyermekek énekeltek. Mindnyájunk szívéhez szölktt a kedves, Istent dicsőró ének. Patay Margit elszavalta Tompától: „Az ünneprontók”-at, „Dicsőség Néked óh nagy Isten” versét szavalta Víz Bőske; ez után Antal Gyula ref. lelkes szép imájával és a 153 dicsőró énekeivel véget ért a nekünk igen kedves emlékü — sok szép tapasztalatokban gazdag vallásos est.

— **Áldozóantortört.** Szép és megható ünnepek között folyt le az elemi leány és fiúk áldozóantortörtői első szent áldozása. *Pozdech* Ágoston hitoktató szívhezszóló beszédében méltatta az ünnep jelentőségét. Majd a szölkés és a keresztölközkhöz szölkott, figyelmzettetvén őket kötelességeik teljesítésére. Szt. mise után az Irgalmas Nővérek Intézetébe vonult a sereg, hol a szokásos módon megvendégelték őket.

— **A Szlovák Nemzeti Színház** f. év június havában vendég szerepelt a fog Léván. Ez alkalomra műsorára tűzték Madách Imre világhírű remekművének, június hó 6. 7. és 8-án az *Ember tragédiájának* bemutatását Hiezdoslav kiváló szlovák költő fordításában. Be fogják még mutatni *Molnár Ferenc Játék a kastélyban* című nagyszerű vigjátékát és *A mi miniszterünk* című 3 felvonású mulatságos vigjátékot

— **A kormánybistos átvette Léva vezetőségét.** Léva város kinevezett kormánybistosa: *Jasenák Gyula* póstafőnök átvette a városi közigazgatás vezetőségét, melynek szömbölmát, a város pecsétjét, *Klain* Ödön (keresztényszocialista) volt helyettes városbíró, aki az előjáróság lemondása óta a közigazgatás vezetésével meg volt bízva, adta át a kormánybistosnak. A kormánybistos ezután a városi pénztárt vette át, majd az egybegyűlt tisztviselőkhöz beszédet intézett, melyben a lehetőségig menő fokozott tevékenységre hívta fel őket s egyben szörigu tilalmat adott ki arra nézve, hogy volt képviselőtestületi tagoknak és más egyéneknek a tisztviselő k hivatali aktákba betekintést engedjenek meg, mint az eddig a lévai város házában szokásban volt. Elrendelte a kormánybistos, hogy a jövőben ezeket a városi ügyek iránt érdeklődő személyeket egyenesen hozzája utasítsák információszörszés céljából, mert nem engedheti meg a kormánybistos, hogy a tisztviselő k hivatalokban tanácskozásokat folytassanak városi ügyekben, magánfelekkel. A kormánybistos másnap a városi tüzölköztség és a tüzölköz szertár fölött tartott szemlélt.

— **Tanügyi hírek.** Ertesítettnek a helybeli és vidéki iskolaigazgatóságok, hogy a május hó 30-ára tervezett Horčícka-féle paedagógiai előadás június hó 3-án pénteken 8 órai kezdettel a megjelölt helyen lesz megtartva.

— **Közgyűlés.** A Magyar Ált. Tanító egyesület országos nagygyűlése f. é. július 5 én Kassán lesz megtartva.

— **A lévai áll. ref. reál gimnázium** V. osztálya f. évi június hó 4 én táncsal egybekötött szölneloadást tart a városi szálló termében. Bemutatásra kerül a „Detektiv” és „Vzorný narodovec” c. vigjátékok 1—1 felvonásában. Kezdete este 8 órakor. Bővebb felvilágosítás a falragaszokon. Ezen játökonycélú előadásra, melynek tiszta hozadéka a szögyény tanuló k javára fordították, ezután is felhívjuk a nagyérdemű közönség figyelmét.

— **Uj ügyvéd.** F. hó 16-án megtartott ügyvédi vizsgálaton dr. Nagy Béla ügyvédjelölt sikerrel tette le a vizsgálatot.

— **Eljegyzés.** *Lehoczky* Bözsit eljegyezte *Mihálka* János Leván. (Minden külön értesítés helyett.)

— **A Lévai Boy Asztaltársaság Tavaszi Megnyitó Táncoestéje** f. hó 21-én szép sikerrel folyt le a városi vígadóban. A rendezőség páratlan ügybuzgalommal és lelkesedéssel taradozott az est sikere érdekében. Ez alkalommal *Biró* Lajos rendkívül érdekes és szép vigjátékát, *A sárga Liliumot* mutatták be elismerésre méltón. A rendezőség élén *Kovács* István valóban élvezetesen rendezte meg a darabot. A szereplők pedig mind kivétel nélkül beleélték magukat szerepeikben és azt meg is játszótták s megérdemlik, hogy mindannyiukat névszerint is felemlítsük: *Urban* Aranka, *Pintér* Ilonka, *Valasek* Valika, *Turpinszky* Mariska és *Milike*, *Uherik* Mancika *Jánosdy* Rezső, *Bucek* Gyula, *Manyúch* János, *Baranya* Sándor, *Katona* László, *Gregany* Mihály, *Konya* Aranka, *Kovács* István, *Bucek* Bözsike, *Kronka* Mariska, *Balázs* László, *Urban* János, *Balázs* Matyás, *Vider* Mór, *Major* Gyula, *Kucsera* János, *Kovács* Lajos, *Krizsmanek* Imre, *Kosutczky* Rezső, *Györfváy* József, *Novák* Laci, *Rakovaszy* László, *Vary* Gyula, *Pintér* Géza, *Csenger* László, *Nagy* János, ezek mind egyforma lelkesedéssel faradoztak a siker érdekében, előadás után tánc volt.

— **Mezőgazdasági, ipari és népviseleti kiállítás Komáromban.** Megemlékeztünk már lapunkban az év őszén, augusztás 14—21 ig tartandó mezőgazdasági, ipari és népviseleti kiállításról. Amint örömmel értesültünk, a kiállítás munkalatai serényen és eredményesen folynak. A köztársasági gyári és kézműipara annak tudatában, hogy Komárom egy tisztán mezőgazdasággal foglalkozó országrész központjában fekszik, melynek magyar lakossága előszeretettel látogatja a várost és így tömeges közönségre van kiállítás, élénken érdeklődik a kiállítás iránt és jelentkezők a vezetőséghez nagy számban

folynak be. Ez az érdeklődés minden tekintetben jogosult és indokolt is, mert hisz a multban, amikor egy politikai párt rendezett Komáromban összejöveleket, az emberek tizezrei keresték fel a várost e napon, most pedig, amikor párt és nemzetiségi különbség nélkül úgy a gazdasági élet minden vezető férfia támogatja a kiállítást, oly látogatottságot lehet remélni, amely pártját fogja ritkítani. Használóképpen kiválóan igérkezik a mező gazdasági rész is, melyen nemcsak a vidék birtokosai, hanem a Szlovenszkoí Mezőgazdasági Tanács, valamint a Csehországí Mező gazdasági Tanács német osztálya és a cseh és morvaországi, valamint a sziléziai német szövöttezetek központja is résztvesznek rendkívül tanúságos, sok évtizedes komoly munkáról tanúságot tevő kiállításukkal. Ezek a kiállítások annyi a haladást elősegítik, oktató anyagot fognak a szemléltelő elé tárni, hogy attól egész mezőgazdaságunkra jó hatást, a fejlődés és haladás erős nekilendülését várhatjuk. A népviseleti és háziipari osztály is nagyon szép anyagot ígér. A magyar népviseletek és a házi ipar igazán művészi remekeiben lesz alkalmuk a látogatóknak gyönyörködni. A kiállítás alkalmával ipartörténelmi kiállítás is lesz, mely a kisipar aranykorának fennmaradt emlékeit fogja a látogató elé tárni. — Összegezve a dolgokat, azon biztos reményünknek adhatunk kifejezést, hogy a kiállítás üzleti szempontból teljesen ki fogja elégíteni a kiállítókat, a látogatók pedig az elismerés meglegezőségével távozhatnak majd a kiállítástól, ami a legszebb jutalma lesz a kiállítást rendezők nagy fáradságának. — Kívánatos volna, hogy Léva is méltó módon képviselve a komáromi kiállításon.

— **Uj lap.** Rimavölgye címmel új politikament magyar lap jelent meg f. hó 18 én Rimasombatban. Az új lapot, melynek szerkesztője dr. *Fráter* György, legszívelebben üdvözlöjük.

— **Felhívás az öslakóssághoz választási ügyben.** Felhívjuk az öslakósság figyelmét arra, hogy az állandó választói névjegyzéket most állítják össze és június 15-től 22-ig bezárólag közszemlére fogják kitenni a városokban a házak kapui alatt és a választási irodában, vidéken pedig a községi előjáróság helyiségeiben. Mindenkinek kötelessége, hogy utánanézzék, benne van-e a neve a választói névjegyzékben, mert az öszi községi választásokon csak azok szavazhatnak, akinek nevét a választói névjegyzék feltünteti. Ez az utolsó alkalom tehát a községi választások előtt, hogy valaki választói jogosultságát érvényesítse. A közönség tájékoztatására közöljük, hogy választói joga van minden csehszlovák állampolgárnak, aki 21. életévét 1927. június 31-ig betöltötte és legalább 3 hónap óta — tehát legalább 1927. március 15. ike óta — tartózkodik a községekben. Minthogy a választói jog igazolásához az illetőségi bizonyítványának és a bejelentő lapnak előmutatása kötelező, — mindenki haladéktalanul szerezeze be ezeket az okmányokat. Figyelmeztetünk mindenkit, hogy tegyen eleget kötelességének, főképpen a lakásváltóztatást jelentse be és töröltesse azok nevét, akik más lakohelyre távoztak, nehogy egyesek számára felmerüljön a kétszer szavazás lehetősége. Felvilágosítást készséggel ad az országos keresztényszocialista párt központja (Pozsony. Hosszu-ucca 23. II. em.) a kassai (Fő uca 12.) és a nagyszöllösi (Fő uca 12.) titkárság, továbbá a párt vidéki szervezetei. Léván és Zselizen Magyar László, Ipolyságon Nagy Mihály. — Az országos keresztényszocialista párt központja.

— **Uj téglagyár.** Ertesülésünk szerint Zselizen még ez év folyamán egy óriási méretű téglagyár épül. Az új gyár angol, osztrák és német pénzen épül, de állami építkezésekkel fog állani összekötötésben.

— **Az Ördögárok tatarozási munkalatai** elkészültek. A bizottság csütörtökön átvette. A költség kb. 12 000 K. A bizottság véleménye szerint az eddig használatban levő kivételisi kulcs a hozzájárulási költségeknél, nem volt a legmegfelelőbb, azért kimondotta, hogy a jelentősebb épületek után, melyek különösen nagyobb mennyiségű szennyvizet boesátanak a csatornába, aránylagosan ma-

gassabb hozzájárulási költség viselésére kötelezettek a tulajdonosok.

— **Családi dráma Csatán.** Borzalmas gyilkossági merényletnek volt színtere vasárnap éjszaka Csata község. Muzslai Simon csatai fogyasztási szövetséget vezetőjét a szövetséget udvarán Bajkai Jenő 19 éves fiatal csatai legényke kaszával megtámadta és halálosan megsebesítette. A gyilkos legényt és mivel minden jel arra mutatott, hogy a gyilkosságra Muzslai felesége bujtatta fel, a felbujtóval együtt a csendőrség még aznap éjszaka elfogta és a szelvi járásbírósa fogházába kísérte be. Bajkai, a kihallgatásakor sirva vallotta be, hogy őt Muzslainé már hónapok óta folyton bujtogatta, hogy az urát ölje meg. Muzslainé a végzetes napon azt üzent neki, hogy jöjjön el hozzá, mert beleszeretne vele Bajkai a hitegetett szerelmis előbb a korembában pár pohár bort hajtott fel s aztán elment Muzslaiék lakása elé, melynek ablakán bekopogott és cigarettát kért a felébredt Muzslaitól. Muzslai elutasította a legényt, mire az beverte az ablakot és elfutott. A férj szemrehányást tett az asszonynak, hogy ez is csak végete van, erre az asszonyt elfogta a düh és kirohant az éjszakába. Néhány perc múlva, mikor Muzslai karján a kis fiával kiment, hogy megkeresse a feleségét az udvaron, szemben találta magát a leskelődő legénnyel, aki a kifeut éles kaszával egy suhintással halálosan megsebesítette Muzslai derekát, aki gyermekével együtt vérbeborultan bukott le a földre. Az asszony nem akarta beismerni, hogy ő bujtotta volna fel Bajkai férje megölésére. Később azonban, mikor szembesítették a legénnyel, görcsös zokogásra fakadt és beismerő vallomást tett.

— **Tűzeset.** Péntek éjjel 1/4 2 órakor eddig még ismeretlen okokból kifolyólag Elek István fűzesgyarmati lakos Léván levő Botka utca 19. számú házában két félg zeindely és félg pala fedele a tűz martaléka lett. A tűzoltóságnak köszönhető, hogy kellő időben megjelent és a tüzet lokalizálni tudta, mert ellenkező esetben a szorosan egymás mellé épült szomszédok házeit nem tudták volna megmenteni a veszélytől. A kár meghaladja a 30.000 koronát. A vizsgálat folyik.

— **Tűzek Vámosladányban.** A szomszédos Vámosladány községben tűzestek voltak. *Vida Nagy* Sándor gazdálkodó 110 métermássa takarmánya eddig még ismeretlen okból éjszaka tüzet fogott, amely tovább terjedt a mellette levő szalmakézlikra. A lángban álló kazlak veszedelemmel fenyegették a lakóházakat is. Nagy meglepetésre másnap ismét tűz támadt Vámosladányban, de ez alkalommal a veszedelem a szőlőhajtásokat fenyegette. Két hajlék leégett. A tűz oka ismeretlen.

— **Mozi** Ma vasárnap fél 6 és fél 9 órai kezdettel megismétlik a tegnapi 11 felvonásos hatalmas remekművet, címe *Az új Dubarry*. E csodaszép film Bíró Lajos nemrégén megjelent „Toinette” című modern regénye után filmesítették meg. — Pünkösdi vasárnap és hétfőn azaz jun 5 én és 6 án fél 6 és fél 9 órakor *Bécs ahogy sir és nevet* című vígjátékot 7 felvonásban a főszerepet Mady Christianis játssza. E kedves filmnél alkalmunk lesz visszatekinteni a felejthetetlen békeidőre és a mindég vig bécsi „Heiriger” életre.

Színházi Élet Nyitrai és Tarsa könyvkereskedésében kapható.

Orvosi hír. Dr. Liebermann Ernő, a prágai bel- és gyermekgyógyászati, valamint a bőr- és nemibajok klinikáinak volt orvosa rendel Léván Hurbán (Deák Ferenc) u 15 sz. alatt.

Orvosi labororium: Vérképletek és Cukoranalízisek Vizelet, köpet, gyomorváladék vegyi és mikroszkópiai vizsgálatai. Elektrophysikai gyógymód: Vibrációs masszáz. Villanyozás.

Haskötők, sérvkötők, gummiharisnyák, gazdasági és ipari vegyszerek, illatszerek és háztartási cikkek. Fotografáló gépek és alkátrészek, szemüvegek, kór és diszműaruk kaphatók: PICK ENDRE, kór és nagy drogéria Levice.

— **Orvosi hír.** Dr. *Bienstock* Mór fűrdőorvos idei rendelését női bel- és ideg-betegek számára Sliacs-fűrdőn, Bristol-szálló 1. szám alatt megkezdte

Elvesszett f. hó 20-án, tanítóképzőtől Kossuth utcáig terjedő uton, bőr iskolatáska könyvekkel együtt Kérem a becsületes megtalálót, hogy Kossuth-utca 26. sziveskedjék leadni. Jutalomban részesül.

Női fűrdőruha modelleket, frottier kabátanyagokat, nyári divat seimeket legnagyobb választékban WEISZ SIMON női divat cégénél szerezhetjük be. Naponta friss divatujdonságok érkeznek.

Gabonaárak :

Levice, 1927. május hó 28 án.

Buza	—	100 kgr.	228	—	232	kor.
Rozs	—	"	215	—	220	"
Árpa	—	"	155	—	160	"
Zab	—	"	—	—	195	"
Kukorica uj	—	"	150	—	160	"
Bab	—	"	—	—	230	"
Lóheremag	—	"	1400	—	1600	"

VALUTAÁRFOLYAMOK

Bármegyei Népbank Levice, jelentése.

	május 21-én:	május 28-án:
100 pengő	—	585 — 585 —
100 osztrák schilling	—	470 — 470 —
1 angol font	—	163 — 162:50
1 amerikai dollár	—	33:35 — 33 —
100 svájci frank	—	645 — 645 —
100 francia frank	—	132 — 130 —
100 líra	—	183 — 180 —
100 német márka	—	790 — 790 —
100 dinár	—	59 — 59 —
100 lei	—	19 — 19 —

Nyiltér. *)

Mig a betegsegélyző

foglal- és árveréseket tüzet ki, addig a tagot 39:9 lázzal a sétálni hagyja.

Betegsegélyzőnek egy hat éves kényszerített tagját s szorgalmas munkasomat temették sok barátai és ismerősei részvételével mult hét pénteken.

Hat hosszú év alatt keveset vette igénybe a betegsegélyzőnek jó- és hasznos intézményeit, még ez év február hó 23-án rosszul létről panaszkodott, a betegsegélyző által letesített vizsgálat tereben többszöri vizit után is egész március hó 30-ig mind munkaképeset dolgozni küldték. Március 30 től május 5-ig, mint lázas, sétáló beteg lett kezelve. Közbenjárásom folytán e napon 39:9 lázzal üdülésre küldés helyett a kórházba kerül, hol a nagy láz, vizes-ruha nélkül csakhamar erőtlenné tette. Többször benn jártam a kórházban azon nap is, amikor folyó hó 18 án este meghalt. Ugyanez nap déli 12 óráig még vizit nem volt, kérdeztem a betegeket, hogy sokszor fordul ez elő, mire választ kaptam, hogy az is megtörtént, hogy egész nap nem volt vizit. Egy régi beteg elmondja azt, hogy november vagy december hó napjaiban megtörtént, hogy három nap sem volt vizit, amikor is több operálás volt.

A munkaadók- és munkások rengeteg fizetése mellett az orvosi régi rendszert özpontosították, ami nem alkalmas, ugy az orvosoknak, mint a betegeknek, a betegeket „sablón” szerűen nem lehet kezelni, minden orvosnak még kell ismerkedni a beteg teljes szervezetével, ez az orvosi vélemény, a betegnek pedig módot kell adni, hogy szabadon válassza orvosát és ne kelljen félnapokat tölteni egy vizitért, a végén pedig a sok beteg végett nem juthat be bizalmas orvosához.

A kórházban ha sok munka van, tessék annyi munkaerőt is tartani, ezt kívánja a közérdek, a betegsegélyzőnek pedig inkább kevesebb pénze legyen, mind elégedetlen beteget.

GYÖRGYI LAJOS

és alkalmazottai

*) Ezen rovat alatt közlöttekért nem vállal felelősséget a Szerkesztőség.

Köszönet nyilvánítás és elszámolás.

Az „Árvaház” javára rendezett május hó 17-iki délutáni és esti mozielőadások összbevétele 2869 K. 40 f., kiadás 823 K. 60 f. tiszta jövedelem 2045 K. 80 f.

Hálás köszönet *Denk* János úrnak, aki egy a természet mint a mozi gépezetet készségeggel bocsajította díjtalanul rendelkezésünkre, valamint hála és köszönet a Pozsonyban székelő „Limbor” filmvállalat igazgatóságának, hogy az előadásra szánt filmeket díjtalanul kölcsönözték.

Léva, 1927. május 25 én.

Árvay Józsefné
alelnök.

SPORT.

A L. T. E. csapata ma vasárnap Selmebányára rándul át, ahol az ottani Atlétikai club csapatával fogja első bemutató barátságos mérkőzését lejátszani.

Indulás pontban 1/2 1 órakor (fél egy) a Hrdina-féle vendégülötön autón, hazaérkezés esti 10 órakor Kiséző sportbarátokat szívesen lát az egyesület vezetősége Ké 25. — utiköltség megtérítése mellett.

Számítunk arra, hogy a L. T. E. csapata befogja váltani a hozzáfűzött reményeket és az első mérkőzését idegenben is meg fogja nyerni. A csapat a következő játékosokkal indul: Lukács, Szolt, Kurucz, Mudri, Molnár, Dalmady, Mikus, Rulicz, Missik, Kohn, Korpás, Beinrohr és Kiss.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzése.

1927. május hó 23-tól, — május hó 29-ig.

Születés

Dr. Bányai Zoltán Dr. Neuer Hedvig leány Eszter Marianna. — Kiss Lajos Hires Anna leány Mária Magdolna. — Samu József Benyo Rozália leány Iren.

Házasság.

Chaban János rkath. Lőrincz Anna rkath. — Soltész Gyula ág ev Skrabák Ilona rkath.

Halálozás.

Zelnicky György János 2 éves. — Bömhéc Miklósné Pesek Lujza 39 éves. — Holló Sándor 78 éves.

Léva város munkaközv. hivatalának közleményei:

Munkát keresnek:

18 földmunkás, 5 géplakatos, 2 kovács, 1 asztalos, 1 szabó, 1 bádógos, 1 fenyező, 1 bográr, 1 rézműves, 2 cipész, 1 pék.

Munkát kapnak:

1 szabó, 1 asztalos, 1 szőlőcsész, 1 molnár, 2 cipésztanonc, 1 kufutó-fiu üzletbe.

Levice város kormánybiztosa.

4569—1927. szám.

Hirdetmény.

Közhírré teszem, hogy folyó hó 30 án és 31-én, valamint június hó 1 én vagyis hétfőn, kedden és szerdán a katonai lövöldön egész napokon át éles lövőgyakorlat fog tartani.

Figyelmeztetem a közönséget, hogy ezen napokon a lövöld körül ne tartózkodjon. Levice, 1927. május 28.

Jasenák s. k.
kormánybiztos.

Okolny notariát v Pastuchove.

330—1927. szám.

Árverési hirdetmény.

Ipolybél község vadászati joga Ipolybél község bírájánál 1927. évi június hó 19-én délután 3 órakor 1927. évi augusztus hó 1-től kezdődőleg 6 évre nyilvános árverés útján bérbe fog adni. Az árverési feltételek az ipolypásztoi körjegyzőnél megtekinthetők.

Községi tanács.



Eger, Csehország.

Igen tisztelt háziasszony!

Még soha nem volt annyira szükséges a háztartásban való gazdálkodás mint a mostani időkben. Ha ugyan az utolsó években, legnagyobb örömünkre áru nem volt szükén, mely áruinség az igen tisztelt háziasszonyt kényszerítette, hogy az üzletek elé állva várjon, mégis oly drágaság állott be, hogy alig néhány magasabb fizetésű ember tud vele szembeállani.

Ilyen körülmények között,

csakis a háziasszonyon mulik,

hogy jó és olcsó élelmiszerek bevásárlásával a családja egészségének eleget tegyen. És itt elsősorban a reggeli jön tekintetbe, mely hozzájárul úgy a férfi mint az asszony, felnöttek vagy gyermekek hangulatára és munkaképességére. És ugyanolyan fontosságu az ozsonna. A drága babkávé vagy tea kicsiny tápláló képessége folytán az idegekre csakis pillanatnyira hat.

Ennek ellenében, a 35 év óta jól ismert

Kathreiner-féle Kneipp malátakávé,

a maláta tápláló képességét és a soha sem eléggé kiemelt biztonságot nyújtja, hogy aránylag kevés pénzért jóízű és egészséges kávét készíthet.

**Az egyedüli módszer szerinti előállítás
által a valódi Kathreiner tökéletesen
pótolja a babkávét.**

A sok utánzatnak, amely mint „malátakávé“ szabadon kimérve, vagy pedig a Kathreineréhez hasonló csomagolásban kerül forgalomba, mindig az a hibája, hogy soha nincs a híres Kathreiner módszer szerint előállítva és a használatban ezért a háziasszonyt nem elégitheti ki. Ezen utánzatok olcsósága csak látszólagos. De a látszat csal! Ezen áru rendesen csak égetett árpa, mely keserü ízénél fogva elrontja a reggelit és ozsonnát.

A malátából csak a malátozás által nyerik, a háziasszonyoknak jól ismert malátacukrot, amelyből az igen tápláló és kedvelt malátakivonatot készítik.

Azáltal, hogy a valódi Kathreiner-féle Kneipp malátakávé az aromatikus szagán kívül ezen édességet is tartalmazza, a cukor-használatban igen érzékeny megtakarítást észlelünk.

Ezzel a takarékosagra tértünk át. A tartarékoságnak azonban csak akkor van értelme, ha takarékoskodik és olcsó azonban határozottan jó árut vásárol, amely az egészségnek szolgál. És ezért helyes, ha az igen tisztelt háziasszony a drága babkává helyett a valódi Kathreinerert használja. Ha azonban ezen népszerű olcsó kávépottlék helyett, netalán közönséges, égetett árpát használna, ezzel sem a takarékoságnak sem családjának nem tett eleget. És ez az a válságos pont, amelyre Önt, igen tisztelt háziasszony, figyelmeztetjük.

Egyre azonban különösen felhívjuk figyelmét, igen tisztelt háziasszony és ez a Kathreinernek az igen nagy táplálósága a serdülő ifjúságnál.

Milyen rózsásan néznek ki azon gyermekek, akik napjában többször isszák a valódi Kathreinerert. És milyen szívesen isszák, mert jól izlik és a kicsinyek érzik, milyen jól hat rájuk. Ezért kérjük igen

**tisztelt háziasszony, mai magyarázatainkat
figyelemmel kíséрни, különösen saját egészsége és gyermekei java érdekében.**

Ha azonban a Kathreiner-féle Kneipp malátakávéét még nem ismeri, könnyen tehet vele kísérletet. Minden egyes ételkészítési — fűszer, — és gyarmatáru kereskedésben 35 év óta kapható a valódi Kathreiner 500 és 250-grammos csomagokban „Kneipp plébános arcképe” védjeggyel.

Ami jó az tartós! Így lett a Kathreiner-féle Kneipp malátakávé azon ételkészítési jele, amelyek egy gondosan vezetett háztartásban, nélkülözhetetlenek. Reméljük igen tisztelt háziasszony, hogy Ön is a mi hívünk, akár hogy a Kathreiner már régen tartotta bevonulását b. háztartásába, vagy, mai ajánlatunk készíti Önt ennek a bevezetésére, hogy véglegesen hasson családjára javára és megismerje az örök igazságot:

„A szerencse a kávécsészében“.

Kiváló tisztelettel

„Solo“

**Kathreiner malátakávé vállalat
korlátolt szavatosságu társaság.**

Valódi
csak
„Kneipp páter képével”
ellátott eredeti
csomagolásban



Kathreiner
Kneipp Maláta Kávé

Ipartársulat a levicei járás részére Levicén
194—1927. sz.

Hirdetmény.

A fenti társulat alapszabályai 1. §-nak 2. pont 5. bekezdése értelmében felhívom a helybeli és a levicei járás közönségét, — hogy mindazok, kik bárminemű munkálatokat, melyek iparengedélyhez vannak kötve és annak nemtörődősége mellett segéd emberekkel, sőt sok esetben naturalistákkal végeztetik el — és az önálló sulyosan megadózott iparosság megkárosítását idézik el, azok ellen és azon munkások ellen is a legszigorúbb eljárást fogom kieszközölni.

Ezen rendelkezésem vonatkozik minden iparra és közöttük kimagaslik az építőipar jogtalan bitorlása minden vonalon és különösen az asztalos ipar!

Tehát óva intem a munkáltató közönséget, hogy mielőtt bármily munkálatokkal valamelyik ipari munkást megbizna, elsősorban meggyőződést tartozik megszerezni, vajjon az illető jogosult-e azt vállalni illetve elvégezni, avagy sem.

Levice, 1927. május hó 25.-én.

Szabó László

levicei járási ipartársulati elnök.

Árverési hirdetmény.

Közírré tétetik, hogy Horný Pial község a **községi koromsát** nyilvános árverésen 1927. évi június 3-án *) bérbeadja. Az árverési feltételek a starosta házánál és a körjegyzői irodában Dolný Pialon megtekinthetők.

Horný Pial, 15—V. 1927.

Községi tanács.

*) Muít számunkban 30-ikára volt ez hirdetve, az téves volt.

OKRESNÝ ÚRAD v LEVICIACH.

Číslo: 4420—1927.

„Vesta“ slovenský priemysel minerálnych olejov uč spol. v Bratislave, žiadost' za osadovú povolenie

Vyhliška.

Okresný úrad v Leviciach na základe § 44 zák. čís 259—1924. sb. vypisuje miestne pokračovanie k pojednávaniu žiadosti predmetnej, ktorou sa žiada osadové povolenie ku stavbe pouličného benzinového čerpadla v Leviciach na Bátovskej ulíci pred hostincom „Hrdina“, a určuje čas na 8 hod. dňa 4. júna r 1927 na tvárnosti

K pojednávaniu povoláva sa pravidelne:

- 1) fa „Vesta“ uč spol. v Bratislave, Ondrejovska č. 9
- 2) Dr. Moric Mayer, pravotár v Bratislave, Polovnický rad 12
- 3) Mikuláš Tóth v Leviciach, čo zástupcovia, —
- 4) Vládny komisár mesta Levic k tam. čís. 2135—1927.
- 5) Technické oddelenie okresného úradu v Leviciach,
- 6) Živnostenský inšpektorát v B. Bystrici.

a všetcia jakýmkoľvek spôsobom zainteresovaní s tým, že plány zamýšľaného benzinového čerpadla môžu sa nahliadnúť u mestského úradu, že prípadné svoje námietky môžu buďto písomne do pojednávania, alebo slovne v čas pojednávania záležitosť podať.

v Leviciach, dňa 21. mája 1927.

Eda obce Želiezovce község tanácsa.

Číslo 1806—927. szám.

Vyhliška. — Hirdetmény.

Dáva sa na známosť, že na deň 13. ho júna t. r. ustálený dobytčí jarmok dňa 20. ho júna t. r. a na deň 14. ho júna t. r. ustálený výkladný jarmok dňa 21. júna t. r. bude zdržaný v Želiezovciach.

V Želiezovciach, dňa 12. ho mája 1927.

Obeoná rada.

Levice város kormánybiztosától.

4489—1927. szám

Hirdetmény.

Közírré tétetik, hogy Levice város kormánybiztos a f. évi május hó 25. napján 4489—1927. számú határozatával Levice város Háztartási alapjának, valamint Nyugdíj, Szegény és Masaryk alapjainak 1927. évi költségvetését elfogadta és a költségvetési hiány fedezésére 350% azaz Háromszázötven százalék községi pótdó kivetését elrendelte.

Ezen költségvetés a vonatkozó határozattal együtt f. évi május hó 27-től június hó 10-ig a Városi számvevőség hivatalos helyiségében (Városház I em 10 szám) közszemlére ki van téve, ott a hivatalos órák alatt megtekinthető és az esetleges nehézségek ugyanott szóban, vagy írásban beadhatók.

Levice, 1927. május hó 27.

Jasenák s. k.
kormánybiztos

736—1927. szám.

Árverési hirdetmény.

Közírré teszem, hogy Kispeszék község 1927. június hó 11-én délelőtt 10 órakor a község házában tartandó nyilvános szóbeli árverésen bérbeadja a községi vadászati jogot 6 évre 1927. aug. hó 1-től kezdve. Kikiállási ár 200 Kc. Az árverési feltételek a tergenyei jegyzői hivatalban megtekinthetők.

Malý-Pesek, 1927 május 15.

Községi tanács.

Eladó ház. Mangorod utca 13. számú ház szabadkézből eladó. Érdeklődni lehet ott házban. 715

Ujonnan épült ház, szoba, konyha, spajz 320 □ területen, majoraljai utcán jutányosan eladó Bővebbet LEHOCZKY BÉLA fodrászüzletében 717

Egy jókarban levő finom gyermekkosci eladó. Kollár ucca 16. 797

Pince 42 □-öli területen Bati uccában eladó Bővebbet Part ucca 8 726

Bütorozott szoba azonnal kiadó. Zugó ucca 27. 724

Temetőben régi sírkövek aranyozását kivésését és új sírkövek építését vállalom. UHERIK LAJOS Levic, Béka ucca 82. 721

Butorozott szoba fiatalember részére kiadó. Árok ucca 23 723

Gyalupad eladó Ladányi utca 20 707

Gramafon nagy 200 drb. lemezzel (szlovák, magyar és német) jutányos áron eladó Cim a kiadóban. 710

Kaffan János kőműves mester és TUHOBA LAJOS vállalnak kőműves munkát átalakítást, javításokat, vizes falak renoválását, elsősorú sziklából kisebbszerű épületeket a legjutányosabb árak mellett. Cim Léva Ujtelep 713

„**Ratopax**“ a méregmentes patkány, egér irtószert már Léván kapható! Vezérképviselet Slovenskóra és Rusinskóra: SMOGROVICS ÁRPÁD gyógyszerész Léva, Fötér. Viszonteladóknek eredeti gyári áron.

NORTON

leverhető kutakat rendelés után azonnal készit, szivattyukat vízvezetékeket szerel és javit;
Vasrácsok, kapuk, lépcsők és sírrácsok készítése eredeti Németországi mintáim után;
Mérlegeket, súlyokat, varrógépeket szak-szerűen javit;
Mindennemű **törött acélt, öntöttvas és alumínium** géprészeket **hegeszt** — Hegesztteni vidékre is megy;

Tulassay József utóda **VÁRADY GYULA**
mű-géplakatos és puskaműves

LÉVA, LÁSZLÓ UTCA 14. sz.

Kütlizítő szivattyút kölcsön adok.

Nyers gummitalpu

és más féle cipőket
olcsón, jól és gyorsan javitunk

Bat'a Léva.

Ha tájékozva akar lenni

mélyen leszálított árainkról, úgy tekintse meg műhellyel egybekötött raktárunkat, ahol **kész szelónokat** jó minőségből 280 Kc.-tól kezdve szállitunk. Ugy szintén minden e szakmába vágó munkát, valamint **paplanok átdolgozását** a legjutányosabb áron vállaljuk. Vidéken munkát vállalunk.

Tisztelettel

KULDAN és HUDEC

KNAPP gépraktár mellett.

Községi tanács

KINO—APOLLO—MOZI

Vasárnap, máj. 29-én 1/2 6 és 1/2 9 óra

Az új Dubarry

dráma 11 felv.

Főszerepben: **Corda Mária.**

Vasárnap, jun. 5-én 1/2 6 és 1/2 9 órakor

Hétfőn, „ 6-án — „ —

SLÁGER FILM!

Bécs ahogy sir és nevet

7 felvonás.

Főszerepben: **Mady Christians**

VYHNE

Szlovenszko paratlan hatású gyógyfürdője. Természetes meleg vasas fürdő (38.1) és hegyi klimatikus gyógyhely női bajokban és idegbántalmakban szenvedők részére. Elsőrendű és bőséges ellátás 26 korona, (nőgyezsi étkezéssel.) Dietikus ellátás. Kóser orthodox vendéglő. Hiv. fürdőorvos: Tölg Vilmos dr. nőorvos operatőr Bratislavából. — Felvilágosítást ad: Fürdőigazgatóság Vyhne és Ungár Kálmán dr. Bratislava (S:efanikova-u. 23.) Telefon 11—96. Autóbuszjarat.

IZZADAS ELLEN!

DE MALATA
DISINFECTION SOAP

PROTI POTENIU GEHEN SCHWEISS
 POD PAŽE RUKI A NOH DERACHSELMÖHLI HAND UND FUSS
 HONALJ-KEZ-LAB PROTI SVRBEŃIU KOŽE. IZZADÁS ELLEN GEGEN HAUTJUCKEN.
 GENERAL-DEPOT: DUNAJSKA-DONAU DROGERIA, BRATISLAVA-KRÍŽOVA 35.
 KAPHATÓ: GYÓGYSZERTÁRBAN, DROGERIÁBAN, PARFUMÉRIÁBAN.

Főlerakat LEVICE és vidékére:
 WEINBERGER & SZEKAN gyógyszerár.

J. BAROSKA, Levice

Legjobb minőségű

„Es-Ka“

és a többi gyártmányú kerékpárok nagy választékban



Párisi modellek: tagál és lószőr kalapok

a legújabb divat szerint
 valamint női- és férfi fehérnemű, harisnyák, kesztyűk, nagy választékban s meglepően olcsó árak mellett szereshetők be:

Fehér Soma divatüzletében Levicén.

AUTOGARAGE.

Van szerencsém a n. b. autotulajdonos urak tudtára adni, hogy **Levicén, Báti utca 13.** (Vojnarovszky vendéglő) modern

AUTOGARAGET

létesítettem.

A n. b. autotulajdonos urak b. pártfogását kérve, vagyok

Vojnarovszky Gyula

Levice.

ALAPITTATOTT
1902. ÉVBEN.

Fénykép nagyítások,
menyasszonyi, családi, gyer-
mek, csoport v. m. porcel-
lánba égetetett fényképek a
legtökéletesebb kivitelben

NAGY ARTHUR

modern Foto műhelyében

készülnek.

LÉVA, Kálvin-udvar II. emelet.

ESTI VILLANYFELVÉTELEKET
bármelyik bejelentett órában eszközök.

Megérkeztek a Tavaszi
 kötött, szövött
 divatárukban.
 Óriási választék nyakkendőkben.
 Nagy választék valódi teveszőr takarókban.

FRIED GYULA DIVATÁRUHÁZA.

ÉRTESÍTÉS.

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy

asztalosműhelyemet

véglegesen **Szepesi utca (Malom utca) 15. szám,**
Dosztál-féle házban nagyobbítva nyitom meg.

Elvállalok: épület, butor, portál és tüzelberendezést valamint e szakmámba vágó munkálatokat.

Minden igyekezetem oda fog kihatni, hogy a n. é. közönség legkényesebb igényét kielégítem.

Kérném a n. é. közönség további szives pártfogását

kiváló tisztelettel **KOVÁCS ISTVÁN** asztalos mester.
LÉVA, SZEPESI UTCA 15

Ha tájékozva akar lenni a legmodernebb divatoikkak felől
 akkor keresse fel
GERTLER FÜLÖP divatáru üzletét, **LÉVÁN.**

ALLANDÓ NAGY RAKTÁR:

Női ruhákban, Blusok, Gyermekek és Bakfis ruhák, Jumperek, kötött kabátok, női és férfi harisnya, valamint ERCO gyártmányú férfi fehérnemű, nyakkendők és nagy raktár férfi PESCHL kalapokban -- Bébé keletgyék minden minőségben.

Szolid és pontos kiszolgálás!



Az egyedüli

legbiztosabban ható
szepilőeltávolító**DIANA CREM és PUDER**a régi közkedvelt eredeti csomagolásban
ismét kapható:Smogrovics Á Gyógyszertárában, Levice Főter
Postai szétküldés naponta.

VILÁGHIRŰ

„**REMINGTON**“

a legújabb típus 3800.—

REMINGTON„**PARTABLE**“

2400.— korona.

Allandóan raktáron

NYITRAI és TÁRSA

könyvkereskedésében, LÉVA.

Előnyös havi részlet-
fizetés.**Műhely áthelyezés.**Van szerencsém a n. é. közön-
ség becses tudomására adni,
hogy 1910. óta fennálló**szabó műhelyemet**Petőfi utca 8 sz. alól **Ladányi**
utca 31. szám alá saját házaamba
helyeztem át.Főtörkvésem oda fog irányulni, hogy
n. b. megbízóimnak a legkényesebb
izlését is kielégíthessem. — Mérték
vétel végett készséggel házhöz megyek

Kiváló tisztelettel

ÁBRAHÁM PÁL

FÉRFI SZABÓ

Lépor és robbantószer áruda!
BAROSKA Levice, Kálnai u. 5. sz.

mechanikus és puskaműves.

Varrógépek, kerékpárok.
Vadászfegyverek, vadá-
szati cikkek, gramofonok-
lemezek nagy választék-
ban, előnyös fizetési fel-
tétel mellett!

Szakszerű javító műhely!

Megjelent a budapesti

„SZINHÁZI ÉLET“

számonként 7 kor.

Előfizethető negyed évre 80 korona.

Kapható:

Dobrovitzkyhírlaprodában Levice-Léva, Bástya-u. 2.
Városházzal szemben. -- Telefon 81.Ugyanitt hírlapokra hirdetések és elő-
fizetések eredeti áron felvételnek, út-
levélvizumok 17 kor. díjért 4 nap alatt
megszerezve.**Művészi felvételeket,****Fénykép nagyításokat,**

kifakult fényképekről szép új képeket

Porcellánba égetett fényképeket.Amateur lemezekről nagyításokat
minden méretben.**Este villanyfelvételeket**és minden e szakmába vágó
munkákat készít

borult időben is

ifj. **LAUFER BÉLA**

FÉNYKÉPÉSZ

POSTA U. 10.

ÉRTESETÉS.A mélyen tisztelt vásárló közönség
szives tudomására adom, hogy
az EREDETI és VILÁGHIRŰ**„PEKAREK TEA“**

üzletemben kapható

Ezen tea állandó használata megki-
méli a háziasszonyokat azon sok
kellemetlenségtől, amelyek az eddigi
be nem vált teák okoztak. Midőn
nagyon ajánlom, hogy egy kísérletet
tegyenek, vagyok szolgálatukra**LACHKY ELEK**fűszer és csemegekereskedő Levice
Telefon 86.

RADIO-CENTRAL

KERN TESTVÉREK

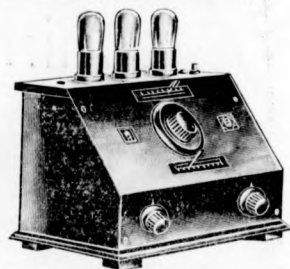
fűszer-, gyarmatáru- és vasnagykereskedése

ELEKTROTECHNIKAI és MŰSZAKI SZAKÜZLET

Az első és egyedüli minist. koncesszionált

RADIO SZAKÜZLETALAPITTATOTT 1881. **LEVICE-LÉVA.** TELEFON SZÁM 14.

Egyedüli és legjobb bevásárlási forrás

a legmegbízhatóbb **Radio felvevő készülékekben.****A világhírű TUNGSRAM-WESTERN ELEKTRIC****radiotészülékek egyedárusítása és gyári képviselése.**Amerikai típusu 3 lámpás
és 7 lámpás
superheterodynek.Telefunken Alfa 2 lámpás
Telefunken Beta 3 lámpás
olsó radio készülékek.Nagy választék azonkívül Radiofon, Telefunken, Reinartz, Hartley
Baby, Neutzovox és Köhler gyártmányú egy, kettő, három, négy-
lámás és ötlámás neutrodyn készülékekben, egylámás Tungstram
és háromlámás Arcolette ellenállás erősítőkbekben stb.**Tungstram, Philips, Telefunken, Kremenczky lámpák.**Musikalpa, Blaupunkt Superton, Plastic, Telefunken, Köhler,
Radiolavox, Darling stb. tölcsernélküli **hangszórók.**A legjobb **fejhallgatók** gyári árban.Amatőröknek az **összes concessioköteles** alkatrészeka legjutányosabb árban, **szaktanácsok díjtalanul.****Akkumulátorok szakszerű töltését** legelőnyösebben vállaljuk.A Tungstram radio készülékeket **díjmentesen szereljük** és azokat
véteknyszer nélkül bárhol bemutatjuk.**Óvás!**Figyelmeztetjük a radio vásárlókat, hogy óvakodjanak hajtásigilag nem concess-
zionált üzletekben való vásárlástól, mert ezáltal a postai ellenőrző hatóság el-
kobzásának és egyéb kellemetlenségeknek teszik ki magukat!

Minden híreszteléssel szemben értesitem tisztelt vevőközönségemet, hogy üzletemet nemcsak hogy fel nem hagyom, hanem ellenkezőleg azt kibővitve, minden igyekezetem oda irányul, hogy vevőközönségem legkényesebb izlését is kielégítsem. Állandóan a legjobb minőségű és legdivatosabb női kalapujdonságokat tartom raktáron. Izléses lámpaernyők készítését szintén a legjutányosabb árak mellett vállalom.

Női kalap divatterem.

Szepessy utca 9.

**Weiszerné Rischaneck Mancsi
iparművésznő.**

Itt először!

Junius 1.-től naponta

Masaneck

leghirnevesebb **Női zenekar**

STRANSZKY kávéházban

hangversenyez.

*A legnagyobb
slager*

Fordson

FORD

Lincoln

személy- és teherautomobilokat, traktorokat ekékkel stb. szállít

KNAPP DÁVID

Ford, Fordson, Lincoln **autorizált képviselője**

TELEFON 33.

LEVICE

TELEFON 33.

Automobilok, traktorok ekékkel tartalékrészek stb. állandóan raktáron!